



## Ysgol Gymraeg Cwmbrân

Ffordd Henllys,  
Cwmbrân,  
Torfaen  
NP44 4HB

Ffôn: 01633 483383  
Ffacs: 01633 485178  
www.ysgolgybraegcwmbran.co.uk



### Taith Caerdydd Blwyddyn 4 (15.3.23-16.3.23):

Annwyl Riant / Warchodwr,

Mae cyfle i ddisgyblion blwyddyn 4 fynd ar daith i wersyll yr Urdd, Caerdydd ym mis Mawrth. Bydd y disgyblion yn gadael yr ysgol am 09:30yb **ddydd Mercher, Mawrth 15** ac yn dychwelyd erbyn diwedd y dydd ar **ddydd Iau, Mawrth 16**. Cost y daith fydd **£95** ar gyfer aelodau'r Urdd a **£105** ar gyfer y rhai sydd ddim yn aelodau. (Os ydy eich plentyn yn derbyn prydau ysgol am ddim, £1 yw cost aelodaeth.) Yn gynwysedig yn y pris hwn bydd te ar y nos Fercher, brecwast a chinio ar y dydd Iau, y costau teithio, gweithgareddau (bowlïo, sinema, taith ar gwch a Techniquet) a noson yn y gwerysll.

**Gofynnwn yn garedig i chi ddychwelyd y rhwyglen isod a blaendal o £20 cyn dydd Gwener, 9fed o Ragfyr** os hoffech i'ch plentyn fynychu. Os nad ydych yn gallu talu'r blaendal erbyn y dyddiad hwn, gallwn ei dderbyn ar **ddydd Llun, Ionawr 9fed** fan pellaf.

**\*\*Os ydych chi am i'ch plentyn fynd ar y daith ond methu talu tan fis Ionawr, gofynnwn am y rhwyglen erbyn Rhagfyr 9fed er mwyn i ni roi'r niferoedd i'r Urdd.**

### Trip to Cardiff for year 4 pupils (15.3.23-16.3.23):

Dear Parent / Guardian,

Year 4 pupils have the opportunity to go on a trip to the Urdd's residential camp in Cardiff in March. The pupils will leave the school at 9:30 am on **Wednesday, March 15<sup>th</sup>** and return by the end of the day on **Thursday, March 16<sup>th</sup>**. The cost of the trip will be **£95** for pupils who are members of the Urdd and **£105** for non-members. (If your child receives free school meals, membership cost is £1.) Included in this price will be tea on the Wednesday evening, breakfast and lunch on the Thursday, travel costs, activities (bowling, cinema, a trip on the speed boat and Techniquet) and an evening at the camp.

**We're kindly asking for the slip below and the deposit of £20 to be returned by Friday, 9<sup>th</sup> of December.** If you're unable to pay the deposit by this date, we're happy to accept it on **Monday, January 9<sup>th</sup>** at the latest.

**\*\*If you want your child to go on the trip but are unable to pay until January, we will still need the slip by December 9<sup>th</sup> in order for us to give final numbers to the Urdd.**

If you have any questions about the trip to Cardiff, please contact me.

Diolch / Thank you, Mr Price.

**Bydd fy mhleintyn yn mynd ar y daith i Gaerdydd ym mis Mawrth.**

*My child will be going on the trip to Cardiff in March.*

Enw'r plentyn / Name of child: \_\_\_\_\_

Arwyddwyd / Signed: \_\_\_\_\_

**Amgaeaf y blaendal o £20 / Byddaf yn talu'r £20 ym mis Ionawr.**

*I enclose the deposit of £20. / I will be paying the deposit in January.*